



FIUSI30IGI82

USE AND CARE **EN**

EMPLEO Y MANUTENCION **ES**

UTILISATION ET ENTRETIEN **FR**



# TRACTOR & Trailer

See separate insert sheet for more information

Vea la hoja separada del separador de millares para más información

Voir la feuille séparée d'insertion pour plus d'information

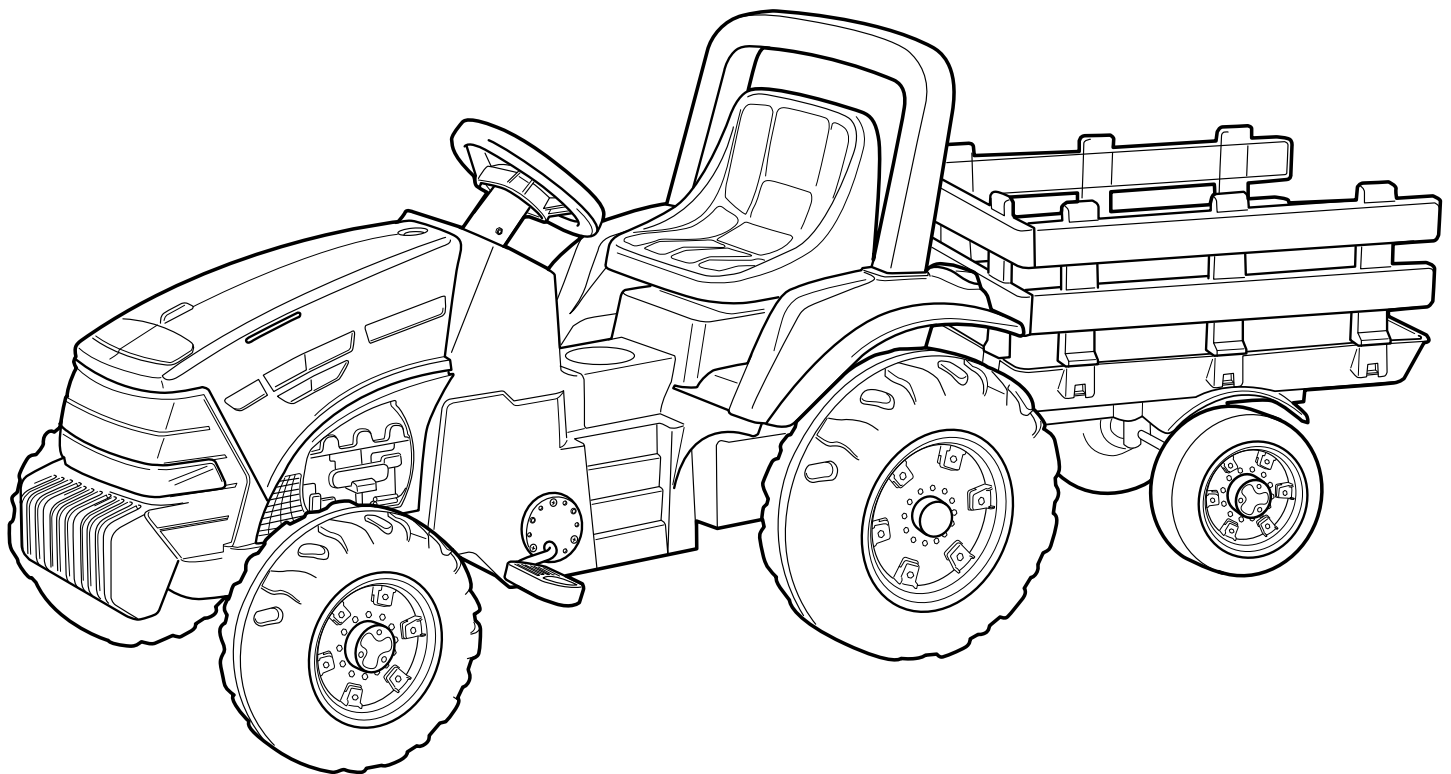


\*CONSUMER PARTICIPATION REQUIRED

**NOTE:** because this manual contains 3 languages, the **Assembly illustrations** are separate from the **Assembly verbal instructions** (Assembly verbal instructions are several pages deeper into the manual)

**NOTA:** este manual contiene 3 idiomas, por lo tanto **las ilustraciones para ensamblaje** estan aparte de **las instrucciones de ensamblaje escritas** (Las instrucciones de ensamblaje escritas estan varias paginas adelante en el manual).

**NOTE:** puisque ce manuel est traduit en 3 langues, les **illustrations d'assemblage** ne se trouvent pas sur la même page que les **instructions verbales d'assemblage** (les instructions verbales d'assemblage sont quelques pages plus loin dans le manuel).



Model Number IGCD0554



SEE VERBAL INSTRUCTIONS  
AFTER THE PICTURES

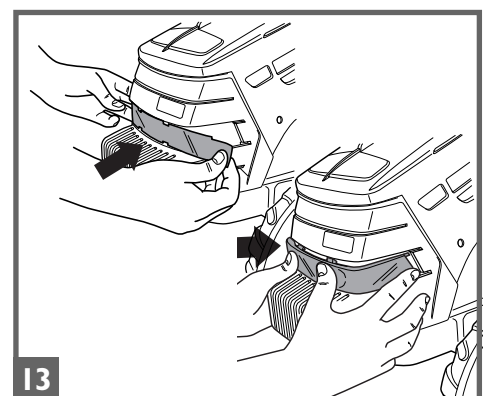
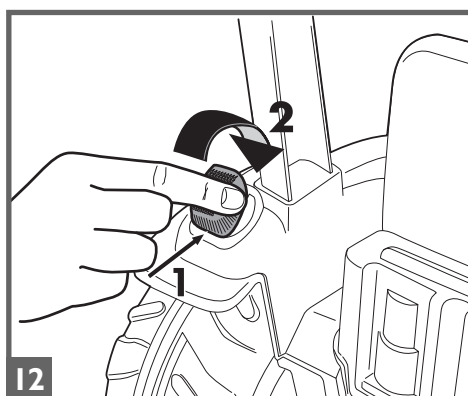
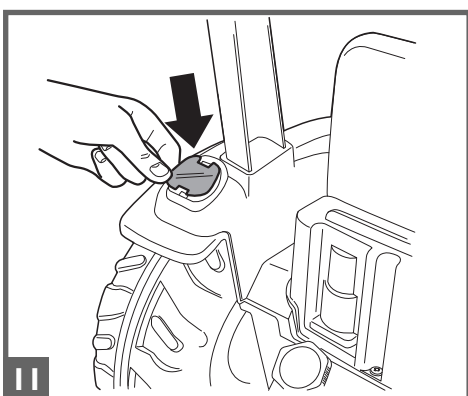
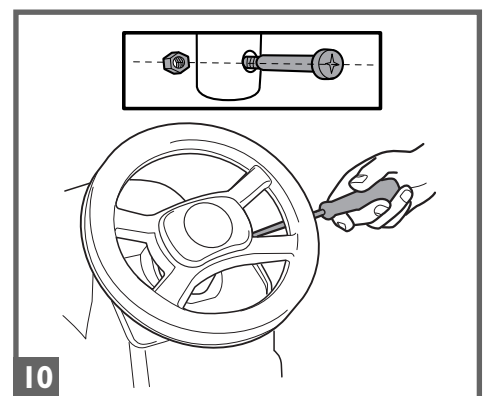
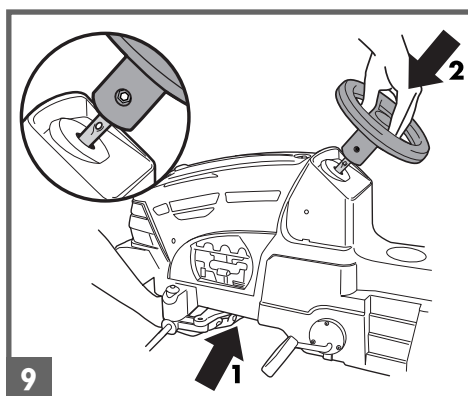
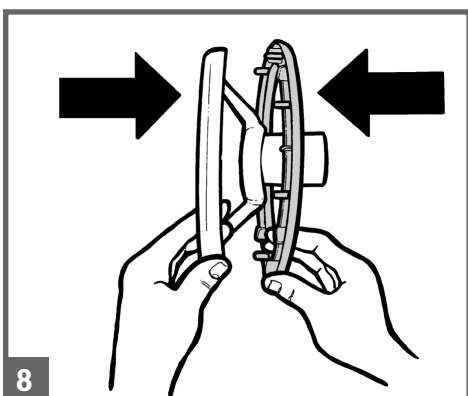
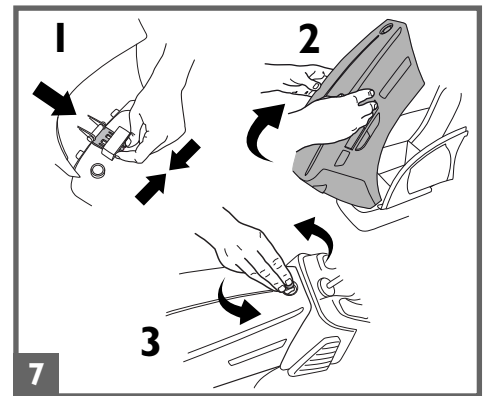
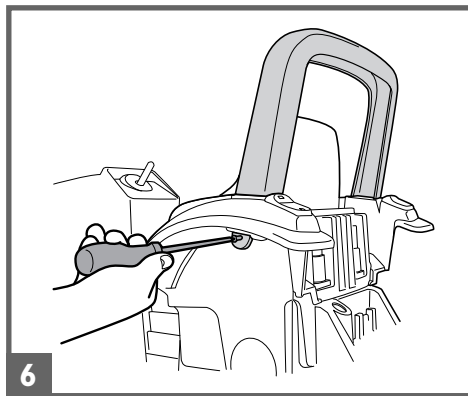
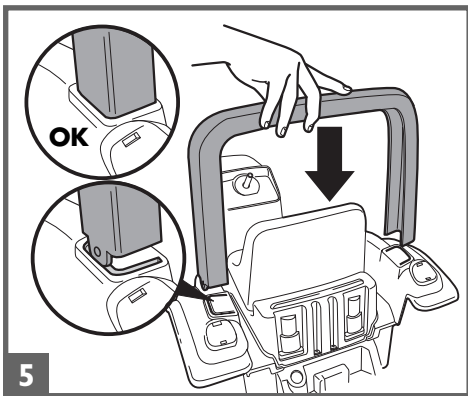
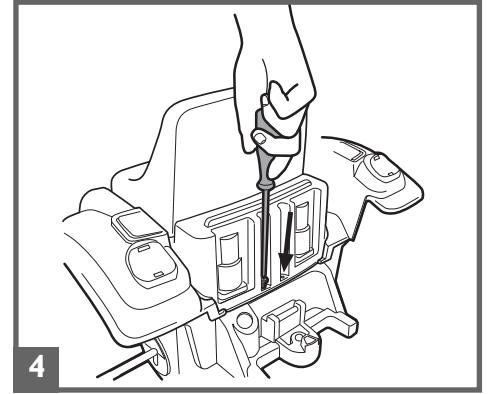
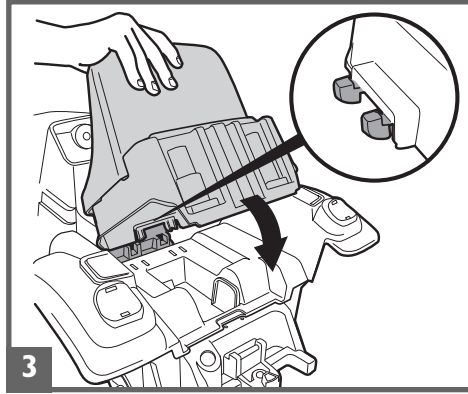
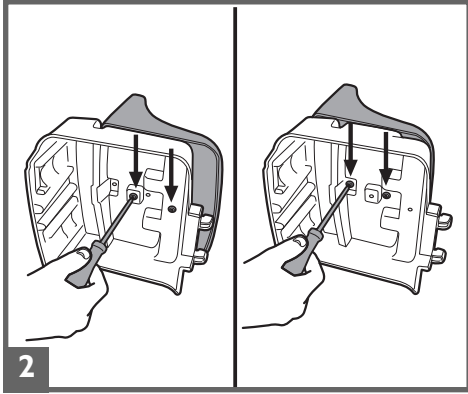
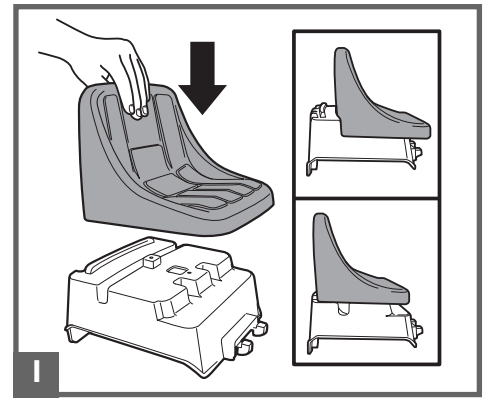
VER LAS INSTRUCCIONES  
DESPUÉS DE LOS DISEÑOS

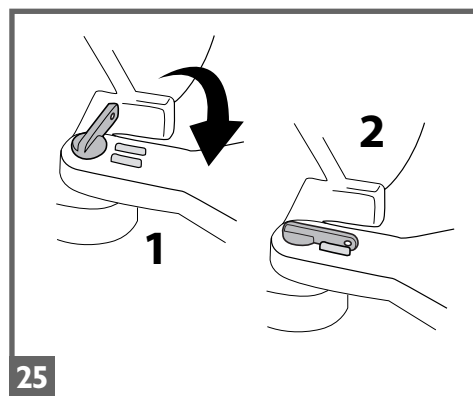
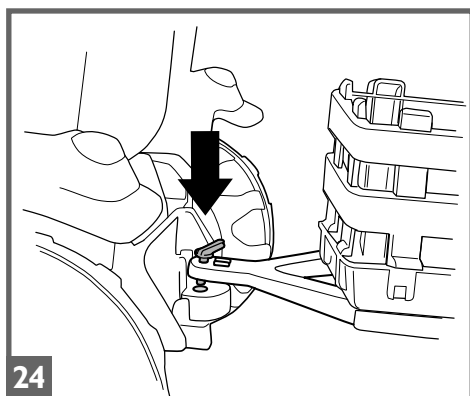
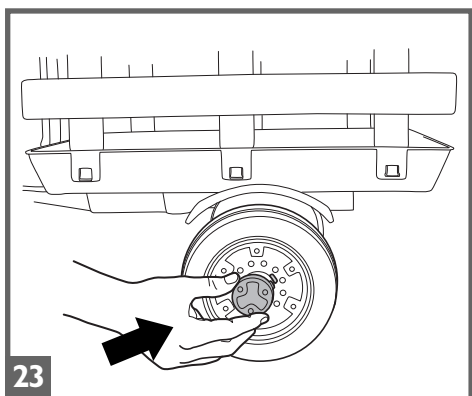
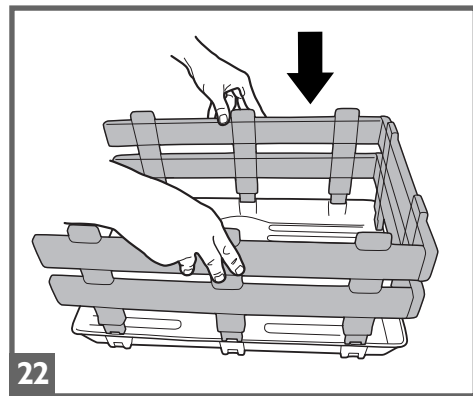
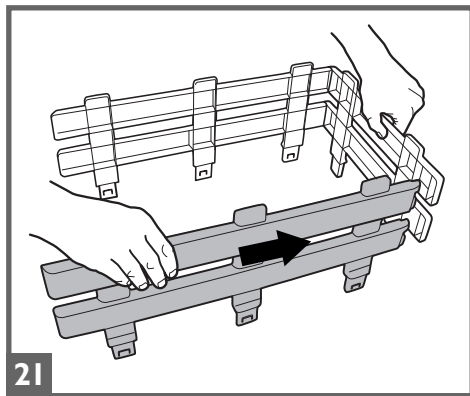
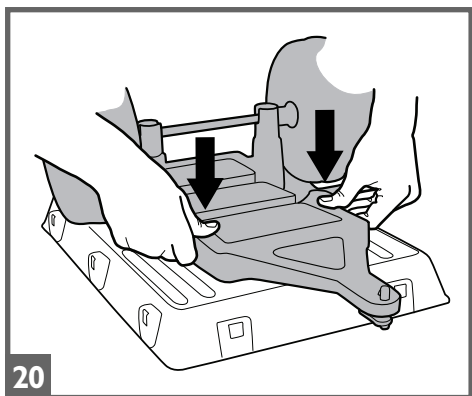
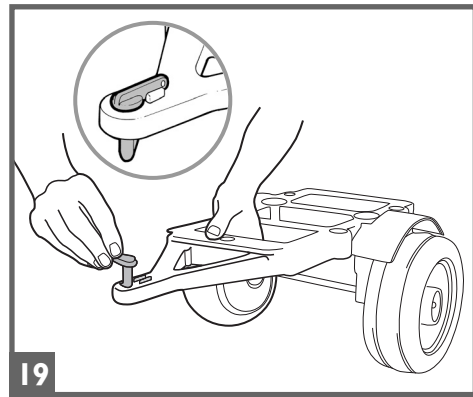
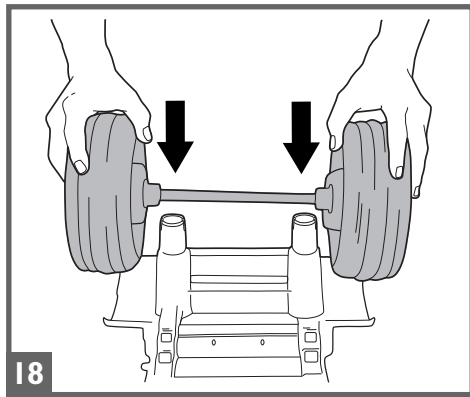
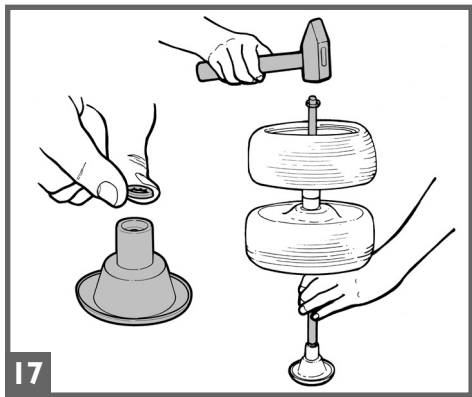
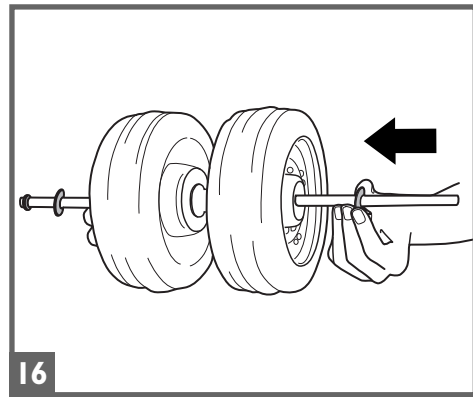
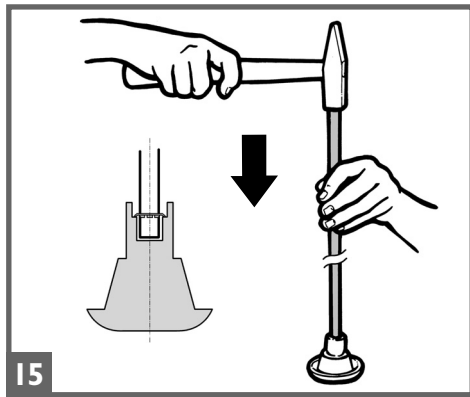
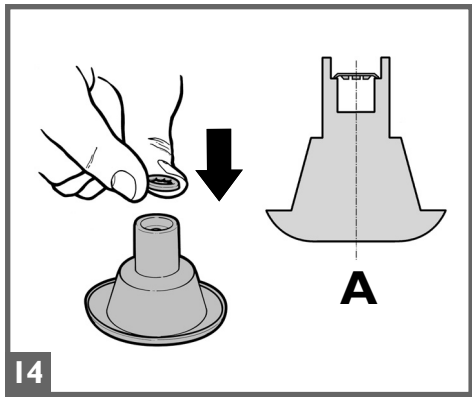
VOIR LES INSTRUCTIONS APRÈS  
LES DESSINS

ASSEMBLY

MONTAJE

MONTAGE

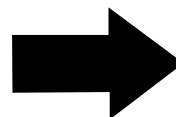
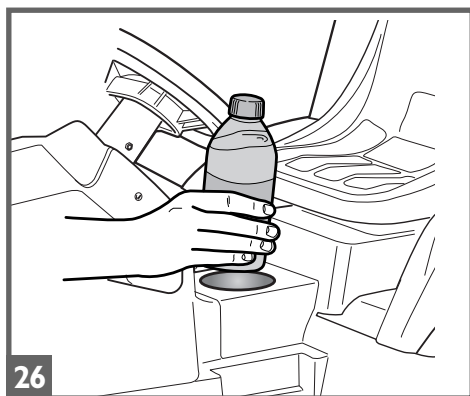


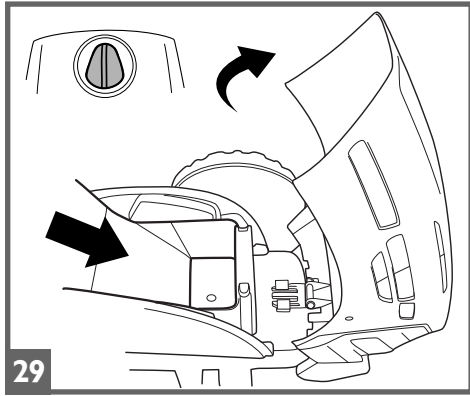
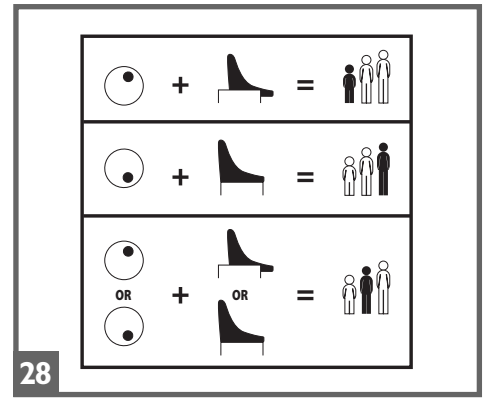
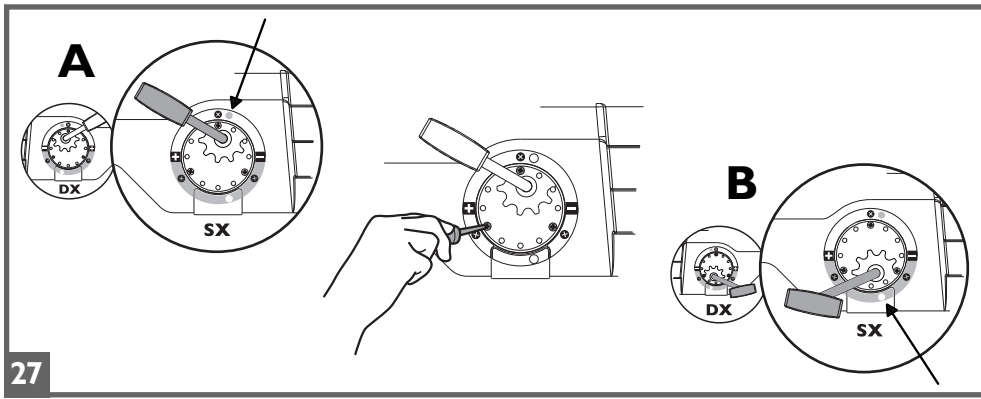


**VEHICLE FEATURES AND  
INSTRUCTIONS FOR USE**

**CARACTERÍSTICAS Y USO  
DEL VEHÍCULO**

**CARACTERISTIQUES ET EMPLOI  
DU VEHICULE**

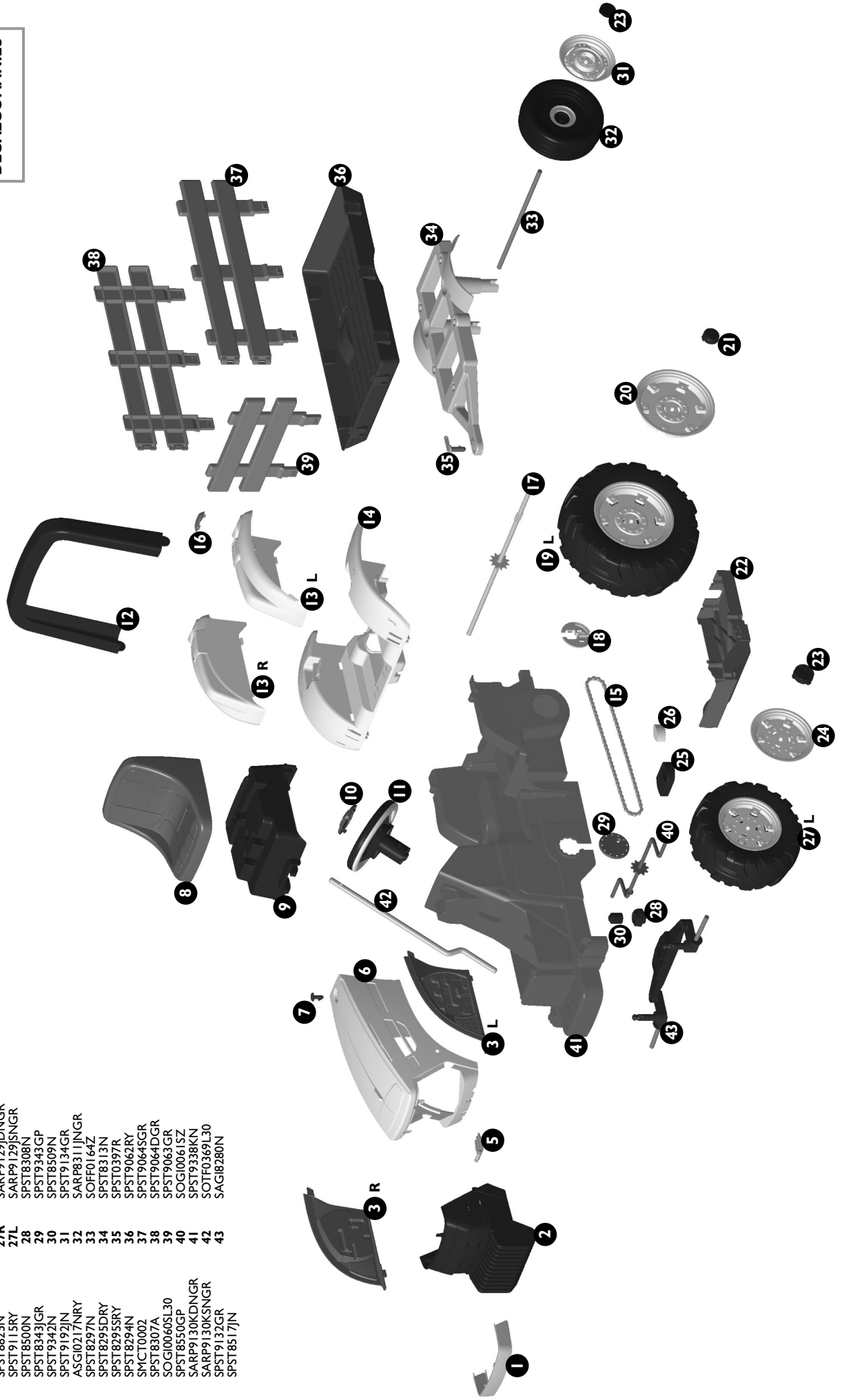




- 1 SPST934I
- 2 SPST9340N
- 3R SPST9117DN
- 3L SPST9117SN
- 4 MMEV1006
- 5 SPST8825N
- 6 SPST9115RY
- 7 SPST8500N
- 8 SPST8343GR
- 9 SPST9342N
- 10 SPST9192JN
- 11 ASGI0217NRY
- 12 SPST8297N
- 13R SPST8295DRY
- 13L SPST8295SRY
- 14 SPST8294N
- 15 SMCT0002
- 16 SPST8307A
- 17 SOGI0060SL30
- 18 SPST8550GP
- 19R SARP9130KDNGR
- 19L SARP9130KSNGR
- 20 SPST9132GR
- 21 SPST8517JN

- 22 SPST9339N
- 23 SPST9133N
- 24 SPST9131GR
- 25 SPST3813N
- 26 SPST3814Y
- 27R SARP9129JINGR
- 27L SARP9129JNSGR
- 28 SPST8308N
- 29 SPST9343GP
- 30 SPST8509N
- 31 SPST9134GR
- 32 SARP831JINGR
- 33 SOIFF0164Z
- 34 SPST8313N
- 35 SPST0397R
- 36 SPST9062RY
- 37 SPST9064SGR
- 38 SPST9064DGR
- 39 SPST9063GR
- 40 SOGI0061SZ
- 41 SPST9338KN
- 42 SOTF0369L30
- 43 SAGI8280N

**4**  
DECAL  
CALCOMANIAS  
DECALCOMANIES



PEG PEREGO® thanks you for choosing this product. For more than 60 years, PEG PEREGO have been taking children for an outing: first with its famous baby carriages and strollers, later with its pedal and battery operated toy vehicles.

Discover our complete range of products, news and other information about the Peg Perego world on our web site [www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)

## IMPORTANT INFORMATION

- Read this instruction manual carefully to learn the use of the vehicle and to teach your child safe and enjoyable driving. Please keep this manual (with your original sales receipt) for use as a reference in the future.
- **DO NOT RETURN YOUR VEHICLE TO THE STORE. This product cannot be returned for a refund after it has been used. If you have ANY questions, need replacement parts or need assistance, call us toll-free; U.S.A. , call 1-800-728-2108 / CANADA, call 1-800-661-5050**
- This product meets and/or exceeds all ASTM (American Society for Testing and Materials) TOY SAFETY STANDARDS, including F 963, Consumer Toy Safety Specifications as well as C.R.C, c.931, the Canadian Hazardous Products (Toys) Regulations.
- Tools needed for assembly: medium Phillips screwdriver and a hammer (not included).
- Your new vehicle is partially pre-assembled. It will require adult assembly. Please set aside at 45 minutes for assembly.

### • Year 3-7

### • Weight capacity 55 lbs + 22 lbs

- Do not exceed the maximum total weight capacity of 55 lbs (25 kg) + 22 lbs (10 kg).

#### Contents:

- 1 CASE IH Tractor & Trailer riding vehicle -- partially assembled
- assembly hardware
- parts to be assembled
- decals

- Use this vehicle ONLY outdoors. Most interior flooring can be damaged by riding this vehicle indoors. Peg Perego will not be responsible for damage to the floor if the vehicle is used indoors.
- Peg Perego reserves the right to modify or change its products. Price, literature, manufacturing processes or locations or any combination of the above mentioned entities may change at any time for any reason without notice with impunity.

## ASSEMBLY INSTRUCTIONS

### CAUTION:

ADULT ASSEMBLY REQUIRED.

USE CARE WHEN UNPACKING AS COMPONENTS TO BE ASSEMBLED MAY POSE A SMALL PARTS/SHARP EDGE HAZARD.

- 1 • Place the seat on its base. Please note: The seat can be installed in 2 different positions, as shown in the figure.
- 2 • Secure the seat in the desired position with the 2 screws provided.
- 3 • Insert the seat and base assembly in the 2 slots in the chassis.
- 4 • Secure it at the rear with the 2 screws provided.
- 5 • Insert the roll bar in the rear fender assembly, as shown in the figure.
- 6 • Secure it with the 2 screws provided.
- 7 • Place the hood on the chassis. Insert the loose end of the black hinge into the 2 slots in the chassis until they lock. Rotate the hood down, making sure it fits correctly over the simulated engine panels. Place the black hood latch key through the hood and into the chassis. Turn to lock the hood in place.
- 8 • Click together the 2 parts of the steering wheel.
- 9 • Push the steering column up from below and slot the steering wheel onto it.
- 10 • Line up the holes in the steering column and the steering wheel. Secure the steering wheel with the screw and the nut: the nut goes in the hexagonal hole and the screw in the round hole.
- 11 • Put the silver decals (for reflective taillights) on the rear fenders.
- 12 • Install the taillight lenses; slot in the lower part first and then the upper part, as shown in the figure.
- 13 • Put the silver decals on the grill (for reflective headlights), then install the clear plastic headlight lens.

### TRAILER

Follow the instructions below to assemble the trailer:

- 14 • Insert one of the 4 self-locking washers (there are 2 spares) in the special tool provided. PLEASE NOTE: The tabs on the self-locking washer must face towards the inside of the tool (see detail A).
- 15 • Remove the axle from the packaging and take off its protective caps. Use a hammer to drive the axle all the way down into the tool provided, then remove the tool.
- 16 • Place wheel bushings into the wheels; large end fits inside the wheel. Then place these components onto the axles, in this order: a washer, a wheel (hubcap end toward washer) 2nd wheel (hubcap facing outward), a washer (4 washers are provided, 2 of which are spares).
- 17 • Put a self-locking washer in the special tool. Place the tool over the unsecured end of the axle and hit it with a hammer.
- 18 • Install the axle assembly onto the bottom of the trailer.
- 19 • Insert the red clip in the tongue of the trailer.
- 20 • Press the pegs firmly into the holes in the bed as shown.
- 21 • Assemble the 3 sides of the trailer. Ensure that the parts with the wooden effect are facing outwards.
- 22 • Place the assembled parts into the slots in the body of the trailer.
- 23 • Install the 2 small hubcaps onto the wheels of the trailer.
- 24 • To attach the trailer to the tractor, insert the clip on the trailer in the hole at the back of the tractor and turn it (see fig. 25).
- 25 • Position 1: The trailer can be removed. Position 2: The trailer is attached. PLEASE NOTE: The weight capacity of the trailer is 22 lbs - 10 kg.

### VEHICLE FEATURES AND INSTRUCTIONS FOR USE

- 26 • DRINK HOLDER: A convenient drink holder situated near the seat.
- 27 • ADJUSTING THE PEDALS: The pedals can be put in 2 different positions to cater to the height of the child. POSITION **A** (the upper one) is for smaller children and POSITION **B** (the lower one) is for bigger children. The 2 positions are marked with 2 different colored dots on the corresponding sticker. Remove the 3 screws holding the pedal adjustment disk (which are shown on the sticker with symbols) and rotate it to the desired position, then tighten the 3 screws. PLEASE NOTE: Put both adjustment disks in the same position (upper or lower) on both sides.
- 28 • ADJUSTING THE SEAT: The seat can be put in 2 different positions to cater to the growth of the child. See figure 1 for details.
- 29 • OPENING HOOD: Use a coin to turn the black hood latch key as far as the position shown in the figure. Inside the hood is a large storage compartment.

## RULES FOR SAFETY DRIVING

### DON'T STOP THE FUN

For your child's safety: please read and follow all instructions below before operating.

#### • ATTENTION:

Check the fastening retainers to be sure they are tight.

Teach your child the proper use of this vehicle for a safe and fun play time.

- Before starting be sure that the way is free from people and objects.
- Drive with both hands steering wheel and keep your eyes on the road at all times.
- Please teach your child to stop in time to avoid running into objects or people.

## VEHICLE MAINTENANCE AND SAFETY

This product meets and/or exceeds all ASTM (American Society for Testing and Materials) TOY SAFETY STANDARDS, including F 963, Consumer Toy Safety Specification.

This vehicle is not intended for use on streets, around traffic or parked cars.

### MAINTENANCE AND CARE

- Regularly check the conditions of the vehicle. In case of fault, do not try to use the vehicle. For repair use only original PEG PEREGO's spare parts.
- Do not leave vehicle near sources of heat such as radiators, stoves, fireplaces, etc.
- Protect vehicle from water, rain, snow, etc.
- Periodically lubricate (with a light weight oil) moving parts, such as wheel bearings, steering linkages, where they rotate or touch one another.
- The vehicle's surfaces can be cleaned with a damp cloth. Do not use abrasive cleaners. The cleaning must be carried out by adults only.
- Never disassemble the vehicle mechanisms unless authorized by PEG PEREGO.

### SAFETY

#### **WARNING:**

- To reduce the risk of injury, adult supervision is required. Never use in roadways, near motor vehicles, on or near steep inclines or steps, swimming pools or other bodies of water; always wear shoes, and never allow more than one rider.
- Surfaces that are appropriate for use: asphalt, cement, tiles, dirt and short grass.
- A child must be 3 years of age or older for the necessary coordination and maturation to operate this vehicle safely.
- Never use the vehicle on steep slopes or near steps or stairs. This vehicle is not suitable for use on public highways.
- Children should always wear shoes when riding in or driving a riding vehicle.
- Do not allow children to place their hands, feet or any part of their body, clothing or other articles near the moving parts while vehicle is in operation.

## CUSTOMER SERVICE

For your convenience, PEG PEREGO offers after-sales service, directly or through a network of authorized service centers for repairs or replacement parts.

If you have any questions about your Peg Perego vehicle, please call our toll-free service lines at;

**U.S.A , call 1-800-728-2108**

**CANADA, call 1-800-661-5050**

Trained customer service representatives are available to take your call in English or Spanish in the U.S. and English or French in Canada.



PEG PEREGO® le agradece que haya elegido este producto. Hace más de 60 años que PEG PEREGO lleva a pasear a los niños: al nacer, con sus famosos coches-cuna y coches de paseo, después con los fantásticos vehículos de juguete a pedal y con la batería.

Descubre la gama completa de los productos, las novedades y otras informaciones acerca del mundo Peg Perego en nuestra página Web [www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)

## INFORMACIÓN IMPORTANTE

- Lea este manual de instrucción cuidadosamente para aprender el uso del vehículo y para enseñar su conducir seguro y agradable del niño. Guarde por favor este manual (con su recibo original de las ventas) para el uso como referencia en el futuro.
- **NO VUELA SU VEHÍCULO AL ALMACÉN. Este producto no se puede volver para un reembolso después de que se haya utilizado. Si usted tenga los preguntas, necesita piezas de recambio o necesita ayuda, llámenos gratis.**  
**USA: 1-800-225-1558, MEXICO: 01-800-710-1369.**
- Este producto cumple con y/o sobrepasa los ESTÁNDARES DE SEGURIDAD ASTM TOY, incluido el F 963, Especificaciones de seguridad en juguetes para consumidores y C.R.C, c.931, el Regulaciones Peligrosas Canadienses De los Productos (Juguetes).
- Herramientas necesitadas para el ensamblaje: destornilladores de la Phillips medio y martillo (no incluido.)
- Su vehículo nuevo se premonta parcialmente. Requiere a ensamblaje de un adulto. Puesto a un lado por favor por lo menos 45 minutos para el ensamblaje.

## •Años 3-7

## •Peso transportable 55 lbs + 22 lbs

- No exceda la capacidad total máxima del peso de 55 lbs (25 kg) + 22 lbs (10 kg).

### Contenido:

- 1 CASE IH Tractor & Trailer vehículo de los niños -- ensamblado parcialmente
- dotación física del montaje
- piezas que se montaje
- calcomanías

- Utilice este vehículo al aire libre SOLAMENTE. La mayoría del suelo interior puede ser dañado montando este vehículo dentro. Peg Perego no será responsable de daño al suelo si el vehículo se utiliza dentro
- Peg Perego se reserva el derecho de aportar modificaciones a sus productos. El precio, el manual adjunto, los procesos o lugares de fabricación o una combinación de estos factores pueden provocar cambios sin previo aviso y sin que ello suponga ninguna obligación para Peg Perego.

## INSTRUCCIONES DE MONTAJE

### **⚠ PRECAUTION:**

REQUIERE MONTAJE DE UN ADULTO.

ALGUNOS COMPONENTES AL SER ENSAMBLADOS PODRÍAN TENER PARTES PEQUEÑAS/RIESGO POR BORDES CONTANTES.

- 1 • Colocar el asiento sobre su soporte. Atención: el asiento se puede regular en 2 posiciones, como muestra la imagen.
- 2 • Fijar el sillín en la posición deseada con los 2 tornillos que se suministran.
- 3 • Insertar la parte delantera del grupo recién montado en los 2 agujeros del chasis.
- 4 • Fijarlo en la parte trasera con los 2 tornillos que se suministran.
- 5 • Insertar la barra en la carrocería, como se muestra en la imagen.
- 6 • Proceder atornillando con los dos tornillos que se suministran.
- 7 • Colocar el capó en el chasis. Introducir la parte libre de la bisagra negra en los 2 orificios del chasis hasta que encajen. Girar el capó hacia abajo y asegurarse de que encaje correctamente sobre la recreación del compartimento del motor. Introducir el cierre negro del capó entre el capó y el chasis. Girar el cierre para asegurar el capó.
- 8 • Unir mediante presión las dos partes del volante.
- 9 • Manteniendo presionada la barra del volante hacia arriba, insertar el volante.
- 10 • Alinear los agujeros la barra del volante y del volante. Fijar el volante con el tornillo y la tuerca: la tuerca se inserta en el agujero hexagonal, el tornillo en el agujero circular.
- 11 • Aplicar los adhesivos plateados en los faros traseros.
- 12 • Insertar los dos faros traseros encajando primero la parte inferior y después la superior como se indica en la imagen.
- 13 • Aplicar el adhesivo plateado en el foco delantero y proceder insertando con presión todos los ganchos del faro.

### REMOLQUE

Para montar el remolque, seguir las siguientes instrucciones.

- 14 • Insertar una de las 4 arandelas de bloqueo automático (2 de repuesto) en la herramienta adecuada proporcionada. ATENCIÓN: las lengüetas de las arandelas de bloqueo automático deben estar giradas hacia el interior de la herramienta (ver el detalle A).
- 15 • Retirar los ejes del embalaje. Retirar las tapas de protección de los ejes. Insertar los ejes golpeando con un martillo en la herramienta adecuada hasta el fondo, remover sucesivamente la herramienta.
- 16 • Colocar los cojinetes de rueda en las ruedas, encajando la parte más ancha en la rueda. A continuación, colocar estos componentes en los ejes por este orden: una arandela, una rueda (llanta hacia la arandela), 2ª rueda (llanta hacia el exterior), una arandela (de las 4 arandelas que se suministran, 2 son de repuesto).
- 17 • Colocar una arandela de bloqueo automático en la herramienta adecuada, insertar el eje preparado y golpear hasta el fondo.
- 18 • Insertar, empujando, el grupo de ruedas sobre la base del remolque.
- 19 • Insertar el pivote rojo en el extremo del remolque.
- 20 • Enganchar el fondo del remolque (preparado anteriormente) al cajón presionando, como se indica en la imagen.
- 21 • Montar los 3 lados del remolque con la parte de la imagen de efecto de madera girada hacia el exterior.
- 22 • Colocar las piezas montadas en el fondo del remolque encajándolas en los agujeros adecuados.
- 23 • Aplicar las dos tapas cubre bulones restantes a las ruedas del remolque.
- 24 • Para enganchar el remolque al tractor, proceder de la siguiente manera: insertar el gancho del remolque en el agujero que se encuentra en la parte trasera del tractor y girarlo (ver fig. 25).
- 25 • Posición 1: el remolque puede ser quitado. Posición 2: el remolque está bloqueado. ATENCIÓN: El remolque puede contener objetos de un máximo de 10 kg.

### CARACTERÍSTICAS Y USO

- 26 • PORTABEBIDAS: cómodo portabebidas situado junto al asiento.
- 27 • REGULACIÓN DEL ASIENTO: el asiento se puede regular en 2 posiciones en función del crecimiento del niño, proceder como se indica en la figura 1.
- 28 • REGULACIÓN DE LOS PEDALES: los pedales se pueden regular en 2 posiciones, en función de la altura del niño. POSICIÓN **A** (superior) para niños pequeños, POSICIÓN **B** (inferior) para niños grandes. Las 2 posiciones están indicadas con 2 bolitas de colores diferentes sobre la pegatina correspondiente. Proceder desenroscando los 3 tornillos de fijación del disco de regulación de los pedales (representados en el adhesivo con símbolos) y girando en la posición deseada, volver a enroscar después los 3 tornillos de fijación. ATENCIÓN: efectuar la operación desde ambos lados en la misma posición, superior o inferior, para ambos discos de regulación.
- 29 • CABINA QUE PUEDE ABRIRSE: con la ayuda de una moneda, girar el cierre negro del capó hasta la posición indicada en la imagen. Abriendo la cabina se encuentra un amplio y útil portaobjetos.

## REGLAS PARA CONDUCIR EN CONDICIONES DE SEGURIDAD

### DIVERTIMIENTO SIN INTERRUPCIÓN

Para la seguridad del niño: antes de accionar el vehículo, leer y seguir atentamente las siguientes instrucciones.

#### ¡ATENCIÓN!

- Controlar que todos los remaches/las tuercas de fijación de las ruedas estén firmes.
- Enseñar a su niño el uso correcto del vehículo para una conducción segura y divertida.
- Antes de partir, comprobar que el recorrido esté libre de personas o cosas.
- Conducir con las manos sobre el volante/manubrio y mirar siempre el camino.
- Frenar a tiempo para evitar choques.

## MANTENIMIENTO Y CUIDADOS DEL VEHICULO

Este producto cumple con y/o sobrepasa los ESTÁNDARES DE SEGURIDAD ASTM TOY, incluido el F 963, Especificaciones de seguridad en juguetes para consumidores.  
Este vehículo no ha sido fabricado para ser usado en la vía pública, con vehículos en movimiento o aparcados.

### MANTENIMIENTO Y CUIDADOS

- Controlare periódicamente el estado del vehículo. En caso de defectos comprobados, el vehículo no deben utilizarse. Para las reparaciones utilizar sólo piezas de recambio originales PEG PEREGO.
- No dejare el vehículo cerca de fuentes de calor como radiadores, caloríferos, chimeneas, etc.
- Proteger el vehículo contra el agua, lluvia, nieve, etc.;
- Lubricar periódicamente (con aceite ligero) las partes móviles como cojinetes, dirección, etc., donde girar o están en contacto entre ellas.
- Las superficies del coche deben limpiarse con un paño húmedo y, si es necesario, con productos adecuados de uso doméstico.  
Las operaciones de limpieza deben ser realizadas únicamente por adultos.
- No desmontar nunca los mecanismos del vehículo sin la autorización de PEG PEREGO.

### SEGURIDAD

## ⚠ ¡ATENCIÓN!

- Para reducir el riesgo de heridas, la supervisión de un adulto es siempre necesaria. No usar nunca en carreteras, cerca de vehículos a motor, o en pendientes pronunciadas o cerca de escaleras, piscinas u otras superficies de agua; los niños deben usar siempre zapatos durante el uso del vehículo. El vehículo esta construido para 1 niño.
- Se puede usar sobre superficies lisas: asfalto, cemento, baldosas, tierra y prado corto.
- No apto para niños menores de 36 meses por sus características funcionales y dimensiones.
- No usar el vehículo en vías públicas, donde hay tránsito y coches estacionados, en pendientes pronunciadas, cerca de escaleras, cursos de agua y piscinas.
- Los niños deben usar siempre zapatos durante el uso del vehículo.
- Cuando el vehículo está funcionando, preste atención para que los niños no metan las manos, los pies u otras partes del cuerpo, cerca de las partes en movimiento.

## SERVICIO DE ASISTENCIA

Para su conviencia, PEG PEREGO ofrece un servicio de asistencia post-venta, directamente o a través de una red de centros de asistencia técnica autorizados, para eventuales reparaciones o sustituciones y venta de recambios originales.

Si usted tiene cualesquiera preguntas sobre su vehículo de Peg Perego, llame por favor nuestras líneas de servicio gratis.

**U.S.A , 1-800-225-1558**

**MEXICO, 01-800-710-1369**

Los representantes técnico de cliente entrenados están disponibles para tomar su llamada en español o inglés.

PEG PEREGO® vous remercie de votre confiance et vous félicite d'avoir choisi ce produit. Depuis plus de 60 ans, PEG PEREGO emmène en promenade les enfants: à peine nés, avec ses fameux landaus et poussettes et plus tard, avec ses fantastiques véhicules à pédales et à batterie.

Découvrez sur notre site la gamme complète des produits, les nouveautés et d'autres renseignements sur le monde Peg Perego. [www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)

## L'INFORMATION IMPORTANTE

- Lisez ce manuel d'instruction soigneusement pour apprendre l'utilisation du véhicule et pour enseigner votre piloteur sûr et agréable d'enfant. Veuillez garder ce manuel (avec votre réception initiale de ventes) pour l'usage comme référence à l'avenir.
- **NE RENVOYEZ PAS VOTRE VÉHICULE À LA MÉMOIRE. Ce produit ne peut pas être retourné pour un remboursement après qu'il ait été utilisé. Si vous avez des questions, avez besoin des pièces de recharge ou avez besoin d'aide, appelez-nous en service libre appel à 1-800-661-5050.**
- Ce produit réponde et/ou dépasse tous les CONDITIONS DE SECURITE ASTM TOY et il est conforme à la NORME DE SURETE F 963 pour les utilisateur des jouets électriques et C.R.C, c.931, le Rèlements Dangereux Canadiens de Produits (jouets).
- Outils requis pour l'assemblage: tournevis de Phillips moyen et marteau (non inclus).
- Votre nouveau véhicule est partiellement prémonté. Il exige l'assemblage par un adulte. S'il vous plaît mis de côté au moins 45 minutes pour l'assemblage.

## • Ans 3-7

## • Poids transportable 55 lbs + 22 lbs

- N'excédez pas toute la capacité maximum de poids de 55 lbs (25 kg) + 22 lbs (10 kg).

### Table des matières:

- I CASE IH Tractor & Trailer véhicule des enfant -- partiellement réuni.
- matériel de montage
- pièces à montage
- decalcomanies
- Utilisez ce véhicule dehors SEULEMENT. La plupart de plancher intérieur peut être endommagé en montant ce véhicule à l'intérieur. Peg Perego ne sera pas responsable des dommages au plancher si le véhicule est utilisé à l'intérieur.
- Peg Perego pourra apporter à tout moment des modifications aux modèles décrits dans cette publication, pour des raisons de nature technique ou commerciale.

# INSTRUCTION DE MONTAGE

## ⚠ ATTENTION:

ASSEMBLAGE PAR UN ADULTE REQUIUS.

ASSEMBLER PEUVENT COMPORTER UN DANGER DE PETITES PIÈCES OU DE BORDS TRANCHANTS.

- 1 • Placer le siège sur son support. Attention : le siège a 2 positions de réglage, comme indiqué sur la figure.
- 2 • Fixer le siège dans la position désirée avec les 2 vis fournies.
- 3 • Poser la partie avant du groupe que vous venez d'assembler dans les 2 trous du châssis.
- 4 • Fixer la partie arrière avec les 2 vis fournies.
- 5 • Placer la roll-bar sur la caisse, comme indiqué sur la figure.
- 6 • Visser avec les 2 vis fournies.
- 7 • Positionner le capot sur le châssis. Insérer l'extrémité libre de la charnière noire dans les 2 fentes du châssis en veillant à ce qu'elle s'encastre correctement. Faire pivoter le capot vers le bas et s'assurer qu'il est correctement positionné sur le faux tableau de bord. Insérer la clé de verrouillage noire du capot dans le châssis à travers le capot. La tourner pour verrouiller le capot.
- 8 • Assembler par pression les 2 parties du volant.
- 9 • Emboîter le volant en tirant la tige du volant vers le haut.
- 10 • Aligner les trous de la tige du volant avec ceux du volant. Fixer le volant avec la vis et le boulon : le boulon se place dans le trou hexagonal, la vis dans le trou rond.
- 11 • Appliquer les autocollants argentés sur les feux arrière.
- 12 • Placer les 2 feux arrière en emboîtant d'abord la partie inférieure puis la partie supérieure, comme indiqué sur la figure.
- 13 • Appliquer l'autocollant argenté sur le feu avant puis clipser toutes les fixations du feu.

## REMRQUE

Pour monter la remorque suivre les instructions suivantes.

- 14 • Mettre l'une des 4 rondelles autobloquantes (2 de réserve) dans l'outil fourni à cet effet. ATTENTION : les languettes de la rondelle autobloquante doivent être tournées vers l'intérieur de l'outil (voir détail A).
- 15 • Sortir l'essieu de l'emballage. Retirer les capuchons de protection de l'essieu. Placer l'essieu en tapant avec un marteau dans l'outil fourni à cet effet jusqu'au fond, puis retirer l'outil.
- 16 • Monter les douilles de roue sur les roues en plaçant le grand côté à l'intérieur de la roue. Monter ensuite ces composants sur les essieux dans cet ordre : une rondelle, une roue (côté enjoliveur vers la rondelle), 2e roue (enjoliveur vers l'extérieur), une rondelle (sur les 4 rondelles fournies, 2 sont des pièces de rechange).
- 17 • Mettre une rondelle autobloquante dans l'outil fourni à cet effet, puis monter l'essieu ainsi préparé et taper jusqu'au fond.
- 18 • Placer le groupe de roues sur la base de la remorque.
- 19 • Enfiler le pivot rouge dans le trou situé à l'extrémité de la remorque.
- 20 • Emboîter le fond de la remorque (assemblé précédemment) sur la caisse en faisant pression, tel qu'illustré sur le schéma.
- 21 • Assembler les 3 côtés de la remorque en veillant à ce que les parties effet bois soient tournées vers l'extérieur.
- 22 • Placer les éléments assemblés sur le fond de la remorque en les emboîtant dans les trous prévus à cet effet.
- 23 • Appliquer les 2 capuchons enjoliveurs restants sur les roues de la remorque.
- 24 • Pour accrocher la remorque au tracteur, procéder comme suit : mettre le crochet de la remorque dans le trou situé à l'arrière du tracteur, puis tourner le crochet (voir fig. 25).
- 25 • Position 1 : la remorque peut être décrochée. Position 2 : la remorque est bloquée. ATTENTION : la remorque peut contenir une charge maximale de 10 kg.

## CARACTÉRISTIQUES ET UTILISATION

- 26 • PORTE-BOISSONS : un porte-boissons pratique est prévu à côté du siège.
- 27 • RÉGLAGE DU SIÈGE : le siège peut être réglé sur 2 positions en fonction de la taille de l'enfant, procéder comme indiqué en figure 1.
- 28 • RÉGLAGE DES PÉDALES : les pédales peuvent être réglées sur 2 positions, en fonction de la taille de l'enfant. POSITION **A** (supérieure) pour un petit enfant, POSITION **B** (inférieure) pour un enfant plus grand. Les 2 positions sont signalées par 2 pastilles de couleur différente sur l'autocollant correspondant. Dévisser les 3 vis de fixation du disque de réglage des pédales (vis représentées sur l'autocollant par des symboles) puis en tournant dans la position désirée, revisser les 3 vis de fixation. ATTENTION : effectuer cette opération des deux côtés dans la même position, supérieure ou inférieure, pour les deux disques de réglage.
- 29 • CABINE OUVRABLE : avec une pièce de monnaie, tourner la clé de verrouillage noire du capot jusqu'à la position illustrée sur le schéma. À l'intérieur de la cabine se trouve un grand vide-poche.

## REGLES POUR UNE CONDUITE EN TOUTE SECURITE

### DIVERTISSEMENT SANS INTERRUPTION

Pour la sécurité de l'enfant: avant de mettre en marche le jouet, lire et suivre attentivement les instructions suivantes:

#### •ATTENTION!

Contrôler que toutes les plaques/écrous de fixation des roues sont bien serrés.

Enseigner à l'enfant à utiliser le véhicule correctement pour conduire en sécurité tout en s'amusant.

- Avant de partir, s'assurer que le parcours est libre de personnes ou de choses.
- Conduire avec les mains sur le volant et toujours regarder la route.
- Freiner à temps pour éviter les accrochages.

## ENTRETIEN ET SECURITE DU JOUET

Ce produit répond et/ou dépasse tous les **CONDITIONS DE SECURITE ASTM TOY** et il est conforme à la **NORME DE SURETE F 963** pour les utilisateurs des jouets électriques. Ce véhicule n'est pas conforme aux dispositions des normes de circulation routière et ne peut par conséquent pas circuler sur la voie publique.

### SECURITE, MAINTENANCE ET ENTRETIEN

- Contrôler régulièrement l'état du jouet. Si l'on trouve des défauts, le jouet doit pas être utilisés. Pour les réparations, n'utiliser que des pièces de rechange d'origine PEG PEREGO.
- Ne pas laisser le jouet à proximité de sources de chaleur comme des radiateurs, des cheminées, etc.
- Protéger le jouet de l'eau, de la pluie, de la neige, etc.
- Lubrifier périodiquement (avec une huile légère) les parties mobiles comme roulements à billes, direction, etc., surtout là où ils tournent ou entrent en contact.
- Les surfaces du jouet peuvent être nettoyées avec un chiffon humide. Ne jamais utiliser des détergents abrasifs. Les opérations de nettoyage doivent être effectuées exclusivement par des adultes.
- Ne jamais démonter les mécanismes du jouet, sauf autorisation de PEG PEREGO.

### SECURITE

## ⚠ ATTENTION:

- Pour éviter tout risque d'accident, la supervision d'un adulte est toujours requise. Ne pas utiliser le véhicule sur les voies publiques, là où il y a des voitures, sur les pentes raides, près de gradins, d'escaliers, de cours d'eau et de piscines; les enfants doivent toujours porter des chaussures quand ils utilisent le véhicule. Le véhicule est ensemble seulement pour l'enfant.
- Pour voyager sur surfaces lisses: goudron, ciment, carreaux, saleté et l'herbe courte.
- Ce produit n'est pas destiné aux enfants de moins de 3 ans. La présence de petites pièces est dangereuse parce qu'elles pourraient être avalées ou inhalées.
- Ne pas utiliser le véhicule sur les pentes raides ou près de gradins et d'escaliers. Le véhicule n'est pas conçu pour l'utilisation sur les voies publiques.
- Les enfants doivent toujours porter des chaussures quand ils utilisent le véhicule.
- Quand le véhicule fonctionne, faire attention à ce que les enfants ne mettent pas les mains, les pieds ou d'autres parties du corps, des vêtements ou d'autres choses près des parties en mouvement.

## SERVICE D'ASSISTANCE

Pour votre convience, PEG PEREGO offre un service d'assistance après-vente, directement ou à travers un réseau de centres d'assistance autorisés pour les éventuelles réparations ou pour le remplacement et la vente de pièces de rechange d'origine.

Si vous avez n'importe quelles questions au sujet de votre véhicule de Peg Perego, veuillez appeler nos tuyaux de service en service libre appel à 1-800-661-5050 entre 8 AM et 6:30 PM Lundi par Vendredi. Les représentants qualifiés de service à la clientèle sont disponibles pour prendre votre appel.



# STOP!

## Do not return your vehicle to the store!

We're a toll-free phone call away and we can help.  
If you are missing parts or need assistance, please see the contact information below.

# ¡ALTO!

## ¡No vuelva su vehículo al almacén!

Somos una llamada telefónica gratis lejos y podemos ayudar.  
Si usted es piezas que falta o necesita ayuda, vea por favor la información del contacto abajo.

# ARRÊTEZ!

## Ne renvoyez pas votre véhicule à la mémoire !

Nous sommes un appel téléphonique en service libre appel loin et nous pouvons aider.  
Si vous êtes les pièces manquantes ou avez besoin d'aide, voir s'il vous plaît l'information de contact ci-dessous.

**Model Number IGCD0554**

### **PEG PEREGO U.S.A Inc.**

3625 INDEPENDENCE Dr. FORT WAYNE IN 46808

fax 260-484-2940

call us toll free 1-800-728-2108

llame USA gratis 1-800-225-1558

### **PEG PEREGO CANADA Inc.**

585 GRANITE COURT PICKERING ONT. CANADA L1W3K1

fax 905-839-9542

call us toll free 1-800-661-5050

### **PEG PEREGO S.p.A.**

via A. De Gasperi, 50 20862 ARCORE (MB) ITALIA



[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)